

At the Preface

P. Per omnia saecula saeculorum. S. Amen.
P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.
P. Sursum corda.

S. Habemus ad Dominum.
Hah-bay'moos ahd Doh'mee-noom.

P. Gratias agamus Domino Deo nostro.

S. Dignum et justum est.
Deen'yoom ett yoo'stoom est.

Before *Pater Noster* priest genuflects and says:

P. Per omnia saecula saeculorum. S. Amen.

At the end of the *Pater Noster*:

P. Et ne nos inducas in tentationem.

S. Sed libera nos a malo.
Sed lee'bay-rah nohs ah mah'loh.

After the breaking of the Sacred Host:

P. Per omnia saecula saeculorum. S. Amen.

P. Pax Domini sit semper vobiscum.

S. Et cum spiritu tuo.

As the priest takes up the chalice, if Communion is distributed:

S. Confiteor, etc. (See page 2)

P. Misereatur . . . aeternam. S. Amen.

P. Indulgentiam . . . Dominus. S. Amen.

At the center of the altar after the ablutions.

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

P. Oremus, etc. S. Amen.

After the Prayer when there are more than one:

S. Amen.

Returning to the center of the altar:

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

P. Ite Missa est or Benedicamus Domino.

S. Deo gratias.

In place of the above in Masses for the Dead:

P. Requiescant in pace. S. Amen.

After the Blessing:

P. . . . Pater, et Filius, et Spiritus Sanctus.

S. Amen.

At the beginning of the last Gospel:

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

P. Initium or Sequentia, etc.

S. Gloria tibi, Domine.

After the last Gospel: S. Deo gratias.

Nihil Obstat. JOHN M. FEARNES, S.T.D., *Censor Libr.*

Imprimatur. FRANCIS CARDINAL SPELLMAN,

March 7, 1947.

Archbishop of New York.

Re-Order From:

Lux Veritas Publ. Co. • P.O. Box 86 • Oregon, WI 53575 • U.S.A.

MASS SERVER'S CARD

S. Blesses himself with the priest

P. Introibo ad altare Dei.

S. Ad Deum qui laetificat juventutem
Ahd Day'oom quee lay-tee'fee-cott yoo-ven-too'tem
meam.

* P. Judica me, Deus . . . et doloso erue me.

* S. Quia tu es Deus fortitudo mea;
Quee'ah too es Day'oos for-tee-too'doh may'ah
quare me repulisti? et quare tristis
quah'ray may ray-poo-lee'stee ett quah'ray tree'stiss
incedo, dum affligit me inimicus?
in-chay'doh doom ahd-flee'jit may in-ee-mee'koos.

* P. Emitte lucem . . . et in tabernacula tua.

* S. Et introibo ad altare Dei: ad
Ett in-tro-ee'boh ahd ahl-tah'ray Day'ee ahd
Deum qui laetificat juventutem
Day'oom quee lay-tee'fee-cott yoo-ven-too'tem
meam.

* P. Confitebor tibi . . . quare conturbas me?

* S. Spera in Deo, quoniam adhuc
Spay'rah in Day'oh quoh'nee-ahm ahd'hook
confitebor illi; salutare vultus
kon-fee-tay'boe il'lee sah-loo-tah'ray vool'toos
mei, et Deus meus.

may'ee ett Day'oos may'oos.

* P. Gloria Patri, etc.

S. Bow head with priest.

* S. Sicut erat in principio, et nunc,
See'koot air'rot in prin-chee'pee-oh ett noonk
et semper, et in saecula saeculorum.
ett sem'pair ett in say'koo-lah say-koo-lore'room.
Amen.

Ah'men.

* P. Introibo ad altare Dei.

* S. Ad Deum qui laetificat juventutem
Ahd Day'oom quee lay-tee'fee-cott yoo-ven-too'tem
meam.

may'ahm.

P. Adjutorium, etc.

S. Blesses himself with priest,

S. Qui fecit caelum et terram

Quee fay'chitt chay'loom ett tair'rahm.

P. Confiteor . . . ad Dominum Deum nostrum.

* Omitted in Masses for the Dead.

S. Bows towards priest, saying:

Misereatur tui omnipotens Deus,
Miz-zay-ray-ah'toor too'ee ohm-nee'poh-tenz Day'oos
et dimissis peccatis tuis, perducat
ett dee-mee'sees pay-kah'tees too'ees pair-doo'kott
te ad vitam aeternam. **P. Amen.**
tay ahd vee'tahm ay-tair'nahm.

**S. Bow with head and shoulders towards
the altar and say:**

Confiteor Deo omnipotenti,
Kon-fee'tay-ore Day'oh ohm-nee-poh-ten'tee
beatae Mariae semper Virgini,
bay-ah'tay Mah-ree'ay sem'pair Veer'jee-nee.
beato Michaeli Archangelo,
bay-ah'toh Mee-kah-ay'lee Ark-ahn'jay-loh
beato Joanni Baptistae, sanctis
bay-ah'toh Yo-ahn'nee Bahp-tee'stay sahnk'tees
Apostolis Petro et Paulo, omnibus
Ah-poh'stoh-les Pay'tro ett Pow'loh, ohm'nee-boos
Sanctis, et tibi, Pater, quia peccavi
Sahnk'tees ett tib'bee Pah'tair quee'ah pay-kah'vee
nimis cogitatione, verbo, et
nee'mees koh-jee-tahd-see-oh'nay vair'boh ett
opere: mea culpa, mea culpa,
oh'pay-ray may'ah kool'pah may'ah kool'pah
mea maxima culpa. Ideo precor
may'ah mahk'see-mah kool'pah. ee'day-oh pray'kore
beatam Mariam semper Virginem,
bay-ah'tahm Mah-ree'ahm sem'pair Veer'jee-nem
beatum Michaellem Archangelum,
bay-ah'toom Mee-kah-ay'lem Ark-ahn'jay-loom
beatum Joannem Baptistam, sanctos
bay-ah'toom Yo-ahn'nem Bahp-tee'stahm sahnk'tohs
Apostolos Petrum et Paulum, omnes
Ah-poh'stoh-lohs Pay'troom ett Pow'loom ohm'nays
Sanctos, et te, Pater, orare pro me
Sahnk'tohs ett tay Pah'tair oh-rah'ray proh may
ad Dominum Deum nostrum.
ahd Doh'mee-noom Day'oom noh'stroom.

P. Misereatur . . . aeternam. S. Amen.

P. Indulgentiam . . . Dominus. S. Amen.

P. Deus, tu conversus vivificabis nos.

S. Et plebs tua letabitur in te.
Ett playbs too'ah lay-tah'bee-toor in tay.

P. Ostende nobis, Domine, misericordiam tuam.

S. Et salutare tuum da nobis.
Ett sah-loo-tah'ray too'oom dah noh'bees.

P. Domine, exaudi orationem meam.

S. Et clamor meus ad te veniat.
Ett clah'mohr may'oos ahd tay vay'nee-ahh.

P. Dominus vobiscum.

S. Et cum spiritu tuo.
Ett koom spee'ree-too too'oh.

**At the middle of the altar after the reading
of the Introit:**

P. Kyrie, elison. S. Kyrie, elison.
Kee'ree-ay ay-lay'ee-sohn.

P. Kyrie, elison.

S. Christe, elison. P. Christe elison.
Kree'stay ay-lay'ee-sohn.

S. Christe, elison.

P. Kyrie, elison. S. Kyrie, elison.
Kee'ree-ay ay-lay'ee-sohn.

P. Kyrie, elison.

**After the Kyrie elison or after the Gloria
if this is said.**

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

P. Orémus, etc. S. Amen.

P. Orémus, etc.

**S. Amen—After the last prayer when there
are more than one.**

After the Epistle: S. Deo gratias.
Day'oh grahd'see-ahs.

Go to Epistle side to remove book.

At the beginning of the Gospel:

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

P. Sequentia Sancti Evangelii, etc.

S. Gloria tibi, Domine.
Gloh'ree-ah tib'bee Doh'mee-nay.

After the Gospel: S. Laus tibi, Christe.
Louse tib'bee Kree'stay.

After the Gospel or after the Credo if this is said:

P. Dominus vobiscum. S. Et cum spiritu tuo.

**After the washing of the fingers, the priest
says towards people.**

P. Orate, fratres . . . Patrem omnipotentem.

S. Suscipiat Dominus sacri-
Soo-shee'pee-ott Doh'mee-noos sah-kree-
ficium de manibus tuis, ad
fee'chee-oom day mah'nee-boose too'ees ahd
laudem et gloriam nominis sui,
lou'dem ett glöh'ree-ahm noh'mee-neeese soo'ee
ad utilitatem quoque nostram,
ahd oo-tee-lee-tah'tem quoh'quay noh'strahm
totiusque Ecclesiae suae sanctae.
tohd-see-oos'kway ay-clay see-ay soo'ay sahnk'tay.